



Office of the Superintendent
of Bankruptcy Canada

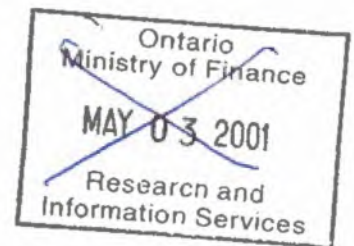
An agency of
Industry Canada

Bureau du surintendant
des faillites Canada

Un organisme
d'industrie Canada

Bankruptcy Statistics

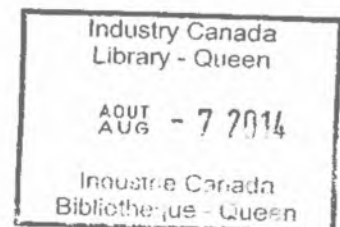
Statistiques de faillites



March 2001

Mars 2001

Website Address / Adresse Internet: <http://osb-bsf.ic.gc.ca>



ada



Protecting the
Integrity of the
Insolvency System

Protéger l'intégrité
du système
d'insolvabilité

STATISTIQUES - STATISTICS

GENRE DE FAILLITES ET DONNEES CUMULATIVES
BANKRUPTCIES BY TYPE AND CUMULATIVE FIGURES

FAILLITES

BANKRUPTCIES

Mars 2001 & 2000

March 2001 & 2000

	Mois courant Current Month		Total	Année précédente Previous Year	Cumul pour l'année Yearly to date		Total	Année précédente Previous Year
	Consommateur Consumer	Affaire Business			Consommateur Consumer	Affaire Business		
T.-N./Nfld.	192	7	199	(175)	467	16	483	(427)
N.-É./N.S.	261	45	306	(297)	799	111	910	(727)
I.P.-É./P.E.I.	27	1	28	(19)	51	6	57	(62)
N.-B./N.B.	143	21	164	(173)	433	67	500	(403)
Québec	2,248	261	2,509	(2,547)	6,124	803	6,927	(6,876)
Ontario	2,174	302	2,476	(2,527)	5,816	826	6,642	(6,652)
Manitoba	239	35	274	(265)	567	93	660	(647)
Saskatchewan	174	48	222	(228)	470	135	605	(656)
Alberta	722	189	911	(990)	2,088	462	2,550	(2,801)
C.-B./B.C.	912	93	1,005	(959)	2,504	272	2,776	(2,604)
T.N.-O./N.W.T.	4	0	4	(15)	19	0	19	(27)
Yukon	2	0	2	(6)	7	0	7	(14)
Nunavut	0	0	0	(0)	0	0	0	(0)
Canada	7,098	1,002	8,100	(8,201)	19,345	2,791	22,136	(21,896)

PROPOSITIONS

PROPOSALS

Mars 2001

March 2001

	Mois courant Current Month		Total	Cumul pour l'année Yearly to date		Total
	Div I	Div II (Cons.)		Div I	Div II (Cons.)	
T.-N./Nfld.	1	2	3	1	5	6
N.-É./N.S.	6	35	41	9	105	114
I.P.-É./P.E.I.	0	0	0	0	0	0
N.-B./N.B.	0	14	14	10	31	41
Québec	105	485	590	282	1,215	1,497
Ontario	93	587	680	222	1,462	1,684
Manitoba	5	22	27	15	75	90
Saskatchewan	6	38	44	11	97	108
Alberta	27	73	100	57	243	300
C.-B./B.C.	36	79	115	92	222	314
T.N.-O./N.W.T.	0	0	0	0	1	1
Yukon	0	0	0	0	2	2
Nunavut	0	0	0	0	0	0
Canada	279	1,335	1,614	699	3,458	4,157

MISES SOUS SÉQUESTRES

RECEIVERSHIPS

Mars 2001

March 2001

	Mois courant Current Month			Cumul pour l'année Yearly to date		
	Privée Private	Cour Court	Total	Privée Private	Cour Court	Total
T.-N./Nfld.	2	0	2	2	0	2
N.-É./N.S.	5	0	5	12	0	12
I.P.-É./P.E.I.	0	0	0	0	0	0
N.-B./N.B.	0	0	0	2	0	2
Québec	6	0	6	13	0	13
Ontario	50	1	51	170	21	191
Manitoba	2	0	2	5	1	6
Saskatchewan	2	0	2	5	0	5
Alberta	11	0	11	26	5	31
C.-B./B.C.	7	0	7	34	3	37
T.N.-O./N.W.T.	0	0	0	0	0	0
Yukon	0	0	0	0	0	0
Nunavut	0	0	0	0	0	0
Canada	85	1	86	269	30	299

**FAILLITES COMMERCIALES SIGNALÉES AU COURS DU MOIS DE MARS 2001, PAR PROVINCE, PAR GENRE
D'INDUSTRIE AVEC PASSIFS ET DONNÉES CUMULATIVES**

**BUSINESS BANKRUPTCIES REPORTED IN THE MONTH OF March 2001, BY PROVINCE, BY TYPE OF
INDUSTRY WITH LIABILITIES AND CUMULATIVE FIGURES**

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
TERRE-NEUVE/NEWFOUNDLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	103,318	1	103,318
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	1	650,477	1	650,477
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	1	222,917
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	1	91,205
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	2	1,043,402
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	2	1,260,757	2	1,260,757
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	1	158,430	4	512,602
Autres industries de services Other service industries	2	720,803	4	794,588
Total	7	2,893,785	16	4,679,266

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
NOUVELLE-ÉCOSSE/NOVA SCOTIA				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	1	51,615	6	728,044
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	1	704,712	7	1,243,917
Industries de la construction				
Construction industries	9	1,468,266	24	4,755,597
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	6	787,758	15	1,822,856
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	2	92,218	2	92,218
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	3	258,101
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	7	453,176	12	7,951,883
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	1	163,696
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	4	287,606	6	545,044
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	1	10,120	1	10,120
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	2	155,493
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	8	954,071	19	2,778,311
Autres industries de services				
Other service industries	6	434,483	13	1,737,711
Total	45	5,244,025	111	22,242,991

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
ILE DU PRINCE-ÉDOUARD/PRINCE EDWARD ISLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	1	42,254
Industries de la construction Construction industries	0	0	1	125,619
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	1	135,211
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	456,128	1	456,128
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	1	278,500
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	1	352,365
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	1	456,128	6	1,390,077

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
NOUVEAU-BRUNSWICK/NEW BRUNSWICK				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	3	507,365
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	1	257,977	5	9,128,210
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	2	2,436,930	3	2,679,982
Industries de la construction Construction industries	3	1,318,104	10	2,405,240
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	4	956,012	12	2,167,717
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	2	111,428
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	2	107,218	5	421,091
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	9	1,818,759
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	396,398	4	614,629
Industries des services gouvernementaux Government service industries	1	58,548	1	58,548
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	2	300,738	3	419,336
Autres industries de services Other service industries	5	433,030	10	905,676
Total	21	6,264,955	67	21,237,981

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
QUÉBEC				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	5	700,673	11	1,175,723
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	4	690,951	17	2,104,366
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	1	658,728	1	658,728
Industries manufacturières Manufacturing industries	41	39,949,415	98	55,055,312
Industries de la construction Construction industries	30	3,681,133	81	10,455,056
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	20	2,121,270	78	12,625,355
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	6	756,437	9	1,483,987
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	13	6,694,988	58	22,599,414
Industries du commerce de détail Retail trade industries	45	5,796,201	172	187,030,348
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	2	545,274
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	8	1,275,142	16	5,251,437
Industries des services aux entreprises Business service industries	26	4,263,911	62	12,105,537
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	1	30,434	1	30,434
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	274,425	12	1,527,787
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	26	1,685,902	90	10,567,900
Autres industries de services Other service industries	34	4,139,370	95	11,966,147
Total	261	72,718,980	803	335,182,805

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
ONTARIO				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	2	1,413,612	4	1,752,368
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	4	381,285	9	1,682,508
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	1	1,033,543	1	1,033,543
Industries manufacturières Manufacturing industries	29	13,412,508	77	105,846,078
Industries de la construction Construction industries	49	9,688,247	106	42,206,609
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	30	8,626,153	78	21,855,444
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	2	33,856,312	11	34,916,494
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	14	36,505,024	41	46,799,805
Industries du commerce de détail Retail trade industries	56	60,062,547	164	112,331,094
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	3	122,475	11	1,769,290
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	4	331,128	15	30,187,658
Industries des services aux entreprises Business service industries	40	16,922,097	83	40,311,873
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	2	241,836
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	2	850,874	8	2,509,012
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	40	5,271,917	127	16,877,101
Autres industries de services Other service industries	26	11,299,639	89	21,977,098
Total	302	199,777,361	826	482,297,811

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
MANITOBA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	174,846	3	2,531,104
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	1	176,394	3	310,630
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	3	508,855	5	806,968
Industries de la construction Construction industries	3	806,711	12	1,805,704
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	6	722,921	15	1,599,196
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	2	180,280
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	1,167,411	4	3,103,962
Industries du commerce de détail Retail trade industries	11	3,626,414	17	4,411,906
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	1	229,984	1	229,984
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	2	716,923
Industries des services aux entreprises Business service industries	2	423,155	6	731,136
Industries des services gouvernementaux Government service industries	1	17,880	1	17,880
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	1	58,830
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	5	4,819,585	20	6,342,832
Autres industries de services Other service industries	0	0	1	1,229,251
Total	35	12,674,156	93	24,076,586

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
SASKATCHEWAN				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	7	989,862	22	3,750,811
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	1	3,045,925	6	6,018,174
Industries de la construction Construction industries	15	1,382,116	32	3,922,694
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	7	952,797	17	2,358,080
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	1	7,833
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	3	1,123,556
Industries du commerce de détail Retail trade industries	10	1,711,554	21	3,419,165
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	1	132,165
Industries des services aux entreprises Business service industries	3	95,527	3	95,527
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	143,800	3	246,163
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	2	270,073	13	1,088,132
Autres industries de services Other service industries	2	94,968	13	1,079,235
Total	48	8,686,622	135	23,241,536

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
ALBERTA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	6	858,448	17	5,475,054
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	1	27,411	5	197,841
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	7	3,471,880
Industries manufacturières Manufacturing industries	2	237,113	14	2,775,378
Industries de la construction Construction industries	41	5,255,387	101	12,437,084
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	18	5,433,393	50	9,462,863
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	1	20,000	4	498,297
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	7	796,585	13	4,780,571
Industries du commerce de détail Retail trade industries	21	3,687,315	62	8,368,385
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	1	1,096,055	3	1,553,355
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	2	134,827	5	674,153
Industries des services aux entreprises Business service industries	18	2,227,423	34	6,814,819
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	3	732,724	5	823,646
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	8	1,160,145	25	2,982,012
Autres industries de services Other service industries	60	10,095,712	117	32,092,823
Total	189	31,762,538	462	92,408,161

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
COLOMBIE-BRITANNIQUE/BRITISH COLUMBIA				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	2	294,214
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	2	147,900	2	147,900
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	4	5,803,631	10	7,062,230
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	1	847,448	1	847,448
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	15	8,153,129	30	14,810,336
Industries de la construction				
Construction Industries	11	1,670,905	36	6,184,106
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	4	1,567,227	19	9,134,336
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	2	439,462	2	439,462
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	6	1,089,422	12	3,707,372
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	12	5,617,905	45	11,547,291
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	4	206,342	14	14,455,985
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	2	790,429	2	790,429
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	9	604,885	26	6,389,567
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	1	27,292	6	1,151,085
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	1	163,855
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	3	291,454
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	13	1,474,765	30	4,251,839
Autres industries de services				
Other service industries	7	991,493	31	41,672,324
Total	93	29,432,235	272	123,341,233

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
TERRITOIRES DU NORD-OUEST/NORTHWEST TERRITORIES				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities \$	Nombre Number	Passif * Liabilities \$
YUKON				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
NUNAVUT				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
CANADA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	22	4,240,759	63	15,589,957
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	2	147,900	2	147,900
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	16	7,389,264	55	21,213,829
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	3	2,539,719	10	6,011,599
Industries manufacturières Manufacturing industries	94	68,448,587	241	189,278,399
Industries de la construction Construction industries	162	25,921,346	404	84,948,186
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	95	21,167,531	286	61,383,975
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	13	35,164,429	33	37,729,999
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	43	46,360,648	140	82,885,077
Industries du commerce de détail Retail trade industries	163	81,411,240	505	338,378,361
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	9	1,654,856	31	18,553,888
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	16	2,531,526	42	37,916,461
Industries des services aux entreprises Business service industries	105	26,481,759	226	68,868,889
Industries des services gouvernementaux Government service industries	4	113,840	9	1,237,633
Industries des services d'enseignement Educational service industries	1	30,434	5	494,955
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	7	2,001,823	34	5,832,055
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	105	16,095,626	332	46,172,430
Autres industries de services Other service industries	142	28,209,498	373	113,454,854
Total	1,002	369,910,785	2,791	1,130,098,448

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

MISES SOUS SÉQUESTRES SIGNALÉES AU COURS DU MOIS DE MARS 2001, PAR PROVINCE, PAR GENRE
D'INDUSTRIE ET DONNÉES CUMULATIVES

RECEIVERSHIPS REPORTED IN THE MONTH OF MARCH 2001, BY PROVINCE, BY TYPE OF
INDUSTRY AND CUMULATIVE FIGURES

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
TERRE-NEUVE/NEWFOUNDLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	1	1	1
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	1	1	1	1
Total	2	2	2	2

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
NOUVELLE-ÉCOSSE/NOVA SCOTIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piègeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	1	1	3	3
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	1	1
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	2	1	3	1
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	1	1	3	3
Autres industries de services Other service industries	1	0	2	1
Total	5	3	12	9

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
ILE DU PRINCE-ÉDOUARD/PRINCE EDWARD ISLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
NOUVEAU-BRUNSWICK/NEW BRUNSWICK				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piègeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	1	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	1	1
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	2	1

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
QUÉBEC				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	1	180,000
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	4	1,623,944	5	1,653,944
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	1	286,530
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	1	93,111
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	1	37,602
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	442,887	2	884,887
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	1	8,443,427	2	8,473,412
Total	6	10,510,258	13	11,609,486

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
ONTARIO				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	2	0
Industries de la pêche et du piègeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	25,825
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	15	18,647,332	31	87,734,928
Industries de la construction Construction industries	2	378,986	14	15,863,708
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	2,542,000	5	6,124,264
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	2	1,884,206	6	2,443,822
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	5	2,773,717	13	7,639,446
Industries du commerce de détail Retail trade industries	3	2,811,378	35	11,871,938
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	1	146,604	2	619,724
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	1	360,000	19	28,393,143
Industries des services aux entreprises Business service industries	5	438,261	10	1,707,373
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	30,000	4	10,376,497
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	7	768,236	33	10,544,620
Autres industries de services Other service industries	8	1,170,121	16	3,314,646
Total	51	31,950,841	191	186,659,934

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
MANITOBA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	1	375,000
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	1	110,979,322
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	1,534,000	2	1,713,000
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	1	51,697
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	1	814,681	1	814,681
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	2	2,348,681	6	113,933,700

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
SASKATCHEWAN				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	1	1,422,812
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	101,452	3	278,655
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	1	53,390	1	53,390
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	2	154,842	5	1,754,857

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
ALBERTA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	2	24,980,072
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	3	2,796,564	5	3,433,461
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	3	7,732,658
Industries du commerce de détail Retail trade industries	4	3,629,675	5	3,789,675
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	172,891	2	1,834,684
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	1	256,389	4	678,770
Autres industries de services Other service industries	2	988,125	10	8,787,680
Total	11	7,843,644	31	51,237,000

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
COLOMBIE-BRITANNIQUE/BRITISH COLUMBIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	2	0	6	445,000
Industries de la construction Construction industries	1	0	2	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	3	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	0	7	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	2	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	1	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	7	0
Autres industries de services Other service industries	3	0	9	0
Total	7	0	37	445,000

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
TERRITOIRES DU NORD-OUEST/NORTHWEST TERRITORIES				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
YUKON				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$
NUNAVUT				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)



Mois courant — Current Month		Cumul pour l'année — Yearly to date	
Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$

CANADA

Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	3	375,000
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	25,825
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	2	24,980,072
Industries manufacturières Manufacturing industries	18	18,647,333	42	199,339,253
Industries de la construction Construction industries	3	378,986	17	17,286,520
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	4	5,338,564	11	9,557,726
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	2	1,884,206	6	2,443,822
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	10	5,931,661	27	18,739,048
Industries du commerce de détail Retail trade industries	12	6,542,507	57	16,278,498
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	1	146,604	4	619,724
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	1	360,000	20	28,486,254
Industries des services aux entreprises Business service industries	6	611,152	13	3,579,659
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	2	472,887	7	11,261,384
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	11	1,892,697	49	12,091,464
Autres industries de services Other service industries	16	10,601,674	40	20,575,740
Total	86	52,808,271	299	365,639,988

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)